

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

8 décembre 2021

PROPOSITION DE LOI

**modifiant la loi du 23 mars 1989
relative à l'élection du Parlement
européen en vue d'offrir aux citoyens
la faculté de voter
dès l'âge de 16 ans**

(déposée par M. Kristof Calvo,
Mmes Chanelle Bonaventure,
Nathalie Gilson et Nawal Farih,
M. Patrick Dewael,
Mme Melissa Depraetere et
M. Guillaume Defossé)

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

8 december 2021

WETSVOORSTEL

**tot wijziging van de wet van 23 maart 1989
betreffende de verkiezing
van het Europees Parlement, teneinde
de burgers vanaf de leeftijd van 16 jaar
de mogelijkheid te geven om te gaan stemmen**

(ingediend door de heer Kristof Calvo,
de dames Chanelle Bonaventure,
Nathalie Gilson en Nawal Farih,
de heer Patrick Dewael,
mevrouw Melissa Depraetere en
de heer Guillaume Defossé)

RÉSUMÉ

La modernisation du fonctionnement démocratique passe par de nouvelles formes de participation, en particulier des jeunes. Cette proposition de loi vise dès lors à offrir aux citoyens la faculté de participer à l'élection du Parlement européen dès l'âge de 16 ans.

La réforme envisagée est conforme à l'intention de l'accord de gouvernement fédéral et à une recommandation du Parlement européen.

SAMENVATTING

Democratische vernieuwing is mogelijk door te streven naar nieuwe vormen van participatie, in het bijzonder van jongeren. Dit wetsvoorstel strekt er daarom toe om burgers vanaf de leeftijd van 16 jaar de mogelijkheid te geven om deel te nemen aan de verkiezing van het Europees Parlement.

Deze beoogde hervorming is in overeenstemming met een voornemen in het federaal regeerakkoord en een aanbeveling van het Europees Parlement.

N-VA	: Nieuw-Vlaamse Alliantie
Ecolo-Groen	: Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
PS	: Parti Socialiste
VB	: Vlaams Belang
MR	: Mouvement Réformateur
CD&V	: Christen-Democratisch en Vlaams
PVDA-PTB	: Partij van de Arbeid van België – Parti du Travail de Belgique
Open Vld	: Open Vlaamse liberalen en democraten
Vooruit	: Vooruit
cdH	: centre démocrate Humaniste
DéFI	: Démocrate Fédéraliste Indépendant
INDEP-ONAFH	: Indépendant - Onafhankelijk

<i>Abréviations dans la numérotation des publications:</i>		<i>Afkorting bij de numerering van de publicaties:</i>	
DOC 55 0000/000	Document de la 55 ^e législature, suivi du numéro de base et numéro de suivi	DOC 55 0000/000	Parlementair document van de 55 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA	Questions et Réponses écrites	QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral	CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag
CRABV	Compte Rendu Analytique	CRABV	Beknopt Verslag
CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)	CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toezpraken (met de bijlagen)
PLEN	Séance plénière	PLEN	Plenum
COM	Réunion de commission	COM	Commissievergadering
MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT	Moties tot besluit van interpellaties (beigegekleurig papier)

DÉVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Dans son accord du 30 septembre 2020, le gouvernement fédéral entend renforcer la confiance des citoyens dans la politique en tant que force positive, en faisant du renouveau démocratique une priorité. À cet effet, le fonctionnement démocratique doit être modernisé dans le sens notamment d'une ouverture à de nouvelles formes de participation.

En ce sens, il est prévu dans l'accord de gouvernement d'abaisser l'âge de vote aux élections européennes à 16 ans: le jeune qui souhaitera voter dans ce cadre devra s'inscrire au registre des électeurs de sa commune et, dès lors qu'il se sera inscrit, il sera soumis à l'obligation de voter.

Cette volonté du gouvernement s'inscrit pleinement dans la résolution du Parlement européen du 11 novembre 2015 sur la réforme de la loi électorale de l'Union européenne (2015/2035(INL)), dans laquelle il est recommandé aux États membres, pour l'avenir, d'envisager d'harmoniser l'âge minimal des électeurs à 16 ans afin de garantir une plus grande égalité aux citoyens de l'Union lors des élections.

Actuellement, l'Autriche (16 ans), Malte (16 ans) et la Grèce (17 ans) permettent le vote des jeunes lors de l'élection du Parlement européen.

Sur la base de cette recommandation du Parlement européen et afin de mettre en place une réciprocité du droit de vote pour les électeurs de 16 ans, la présente proposition de loi vise à répondre à la volonté exprimée dans l'accord de gouvernement.

COMMENTAIRE DES ARTICLES

Articles 2 et 16

À l'heure actuelle, les règles suivantes sont applicables:

— les Belges majeurs résidant en Belgique sont soumis à l'obligation de vote pour l'élection du Parlement européen;

— il en est de même pour les Belges majeurs résidant dans un État non membre de l'Union européenne qui sont inscrits dans un poste consulaire de carrière;

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

In het regeerakkoord van 30 september 2020 stelt de federale regering het vertrouwen van de burgers in de politiek als positieve kracht te willen versterken door van democratische vernieuwing een prioriteit te maken. Daartoe moet de democratische werking worden gemoderniseerd door met name te streven naar een opening voor nieuwe participatievormen.

In die zin voorziet het regeerakkoord in de verlaging van de stemgerechtigde leeftijd bij de Europese verkiezingen tot 16 jaar: jongeren die Europees willen stemmen, kunnen zich in het kiesregister van hun gemeente inschrijven en zijn, zodra ze geregistreerd zijn, onderworpen aan de verplichting om te stemmen.

Deze wens van de regering kadert volledig binnen de resolutie van het Europees Parlement van 11 november 2015 over de hervorming van de kieswet van de Europese Unie (2015/2035(INL)), waarin aan de lidstaten wordt aanbevolen om, als een volgende stap, na te denken over manieren om te komen tot een geharmoniseerde minimumleeftijd voor de kiezers van 16 jaar, teneinde de electorale gelijkheid van de burgers van de Unie verder te vergroten.

Momenteel geven Oostenrijk (16 jaar), Malta (16 jaar) en Griekenland (17 jaar) jongeren de mogelijkheid om te stemmen bij de verkiezing van het Europees Parlement.

Op basis van deze aanbeveling van het Europees Parlement en met het oog op het creëren van een wederkerigheid van het stemrecht voor kiezers van 16 jaar, strekt dit wetsontwerp ertoe te beantwoorden aan de in het regeerakkoord geformuleerde wens.

TOELICHTING BIJ DE ARTIKELEN

Artikelen 2 en 16

Momenteel zijn de volgende regels van kracht:

— de meerderjarige Belgen die in België verblijven, zijn stemplichtig voor de verkiezing van het Europees Parlement;

— hetzelfde geldt voor de meerderjarige Belgen die in een niet-lidstaat van de Europese Unie verblijven en in een consulaire beroepspositie ingeschreven zijn;

— les Belges majeurs résidant dans un État membre de l'Union européenne qui sont inscrits dans un poste consulaire de carrière ont la faculté de s'inscrire pour voter pour des listes belges lors de l'élection du Parlement européen. C'est une faculté car ces Belges ont – en vertu de la directive européenne 93/109/CE – la possibilité de voter pour des listes de l'État membre dans lequel ils résident. Une fois inscrit comme électeur auprès du poste consulaire, la participation au vote est obligatoire;

— les ressortissants des autres membres de l'Union européenne résidant en Belgique ont la faculté de s'inscrire pour voter pour des listes belges lors de l'élection du Parlement européen. Une fois inscrit sur la liste des électeurs de la commune, la participation au vote est obligatoire.

L'objet des dispositions en question est donc de modifier la situation actuelle décrite ci-dessus afin d'offrir aux jeunes, qui ont atteint l'âge de 16 ans accomplis au moment de l'élection, la faculté de s'inscrire comme électeur pour l'élection du Parlement européen. Il est à noter que si il faudra avoir 16 ans le jour de l'élection pour prendre part au vote, les dispositions en question prévoient que la démarche juridique et administrative d'inscription par le mineur sera possible dès l'âge de 14 ans accomplis.

Le discernement du mineur de 14 ans semble suffisant pour comprendre cette démarche d'inscription (tout en rappelant encore une fois que le vote ne sera possible que dès l'âge de 16 ans). Par comparaison, les jeunes de Malte peuvent également s'inscrire pour l'élection du Parlement européen dès 14 ans et prendre part au vote à partir de 16 ans (en Autriche et en Pologne, la situation n'est pas comparable car l'inscription des jeunes y est automatique).

La situation projetée est donc la suivante pour l'élection du Parlement européen:

— vote obligatoire:

◦ les Belges majeurs résidant en Belgique;

◦ les Belges majeurs résidant dans un État non membre de l'Union européenne qui sont inscrits dans un poste consulaire de carrière;

— faculté d'inscription (une fois inscrit, le vote est alors obligatoire):

— de meerderjarige Belgen die in een lidstaat van de Europese Unie verblijven en in een consulaire beroepspost ingeschreven zijn, kunnen zich inschrijven om te stemmen voor Belgische lijsten bij de verkiezing van het Europees Parlement. Dat is één mogelijkheid, want deze Belgen kunnen – krachtens de Europese Richtlijn 93/109/EG – ook stemmen voor lijsten van de lidstaat waarin ze verblijven. Eens ingeschreven als kiezer bij de consulaire post, is de deelname aan de stemming verplicht;

— de onderdanen van de andere lidstaten van de Europese Unie die in België verblijven, hebben de mogelijkheid om zich in te schrijven om te stemmen voor Belgische lijsten bij de verkiezing van het Europees Parlement. Eens ingeschreven op de kiezerslijst van de gemeente, is de deelname aan de stemming verplicht.

De betreffende bepalingen strekken er dus toe de hierboven beschreven situatie te wijzigen, zodat jongeren die de volle leeftijd van 16 jaar hebben op het ogenblik van de verkiezing zich als kiezer kunnen inschrijven voor de verkiezing van het Europees Parlement. Er moet worden opgemerkt dat, als men op de dag van de verkiezing 16 jaar moet zijn om aan de stemming deel te nemen, de betreffende regels er in moeten voorzien dat de juridische en administratieve inschrijvingsprocedure voor de minderjarige mogelijk moet zijn vanaf de volle leeftijd van 14 jaar.

Een minderjarige van 14 jaar blijkt verstandig genoeg te zijn om deze inschrijvingsprocedure te begrijpen (nogmaals met dien verstande dat de eigenlijke stemming pas zal plaatsvinden vanaf de leeftijd van 16 jaar). Ter vergelijking: de Maltese jongeren kunnen zich eveneens vanaf 14 jaar inschrijven en vanaf 16 jaar stemmen voor de verkiezing van het Europees Parlement (de situatie kan niet vergeleken worden met Oostenrijk en Polen, want daar gebeurt de inschrijving van de jongeren automatisch).

De toekomstige situatie voor de verkiezing van het Europees Parlement zou er dus als volgt uitzien:

— verplichte stemming:

◦ de meerderjarige Belgen die in België verblijven;

◦ de meerderjarige Belgen die in een niet-lidstaat van de Europese Unie verblijven en in een consulaire beroepspost ingeschreven zijn;

— inschrijvingsmogelijkheid (eens ingeschreven, is de stemming verplicht):

° les Belges mineurs âgés d'au minimum 16 ans au moment de l'élection qui résident en Belgique;

° les Belges âgés d'au minimum 16 ans au moment de l'élection qui résident dans un État membre de l'Union européenne et qui sont inscrits dans un poste consulaire de carrière;

° les Belges mineurs âgés d'au minimum 16 ans au moment de l'élection qui résident dans un État non membre de l'Union européenne et qui sont inscrits dans un poste consulaire de carrière;

° les ressortissants des autres membres de l'Union européenne âgés d'au minimum 16 ans au moment de l'élection et qui résident en Belgique.

Art. 3

Cette disposition règle la manière dont le jeune belge mineur âgé d'au minimum 16 ans au moment de l'élection doit s'inscrire auprès de sa commune pour participer à l'élection du Parlement européen.

Art. 4, 5, 9, 11 et 12

Ces dispositions visent à intégrer dans les listes électorales des communes en Belgique les jeunes belges âgés d'au minimum 16 ans qui résident en Belgique et qui se sont inscrits comme électeur.

Dans le même sens, les adaptations nécessaires sont effectuées quant aux dispositions légales relatives aux convocations électorales. Il en est de même en ce qui concerne le remboursement des frais de déplacement de ces électeurs et le vote par procuration.

Art. 6 à 8

Ces dispositions apportent les modifications nécessaires aux articles 5 à 7 de la loi du 23 mars 1989 relative à l'élection du Parlement européen afin d'adapter la procédure d'inscription des Belges de l'étranger à la faculté offerte aux jeunes de 16 ans de prendre part à l'élection du Parlement européen.

° de minderjarige Belgen van minstens 16 jaar op het ogenblik van de verkiezing die in België wonen;

° de Belgen van minstens 16 jaar op het ogenblik van de verkiezing die in een lidstaat van de Europese Unie wonen en in een consulaire beroepspost ingeschreven zijn;

° de minderjarige Belgen van minstens 16 jaar op het ogenblik van de verkiezing die in een niet-lidstaat van de Europese Unie wonen en in een consulaire beroepspost ingeschreven zijn;

° de onderdanen van de andere lidstaten van de Europese Unie die minstens 16 jaar zijn op het ogenblik van de verkiezing en die in België verblijven.

Art. 3

Deze bepaling regelt de manier waarop de minderjarige Belgische jongere van minstens 16 jaar oud op het ogenblik van de verkiezing zich bij zijn gemeente moet inschrijven om aan de verkiezing van het Europees Parlement te kunnen deelnemen.

Art. 4, 5, 9, 11 en 12

Deze bepalingen strekken ertoe om de Belgische jongeren van minstens 16 jaar oud die in België verblijven en zich als kiezer hebben ingeschreven, in de kiezerslijsten van de gemeenten in België op te nemen.

In dezelfde zin worden de nodige aanpassingen aangebracht met betrekking tot de wettelijke bepalingen betreffende de oproepingsbrieven voor de verkiezingen. Hetzelfde geldt voor de terugbetaling van de verplaatsingskosten van die kiezers en voor de stemming bij volmacht.

Art. 6 tot 8

Deze bepalingen brengen de nodige wijzigingen aan in de artikelen 5 tot 7 van de wet van 23 maart 1989 betreffende de verkiezing van het Europees Parlement, teneinde de inschrijvingsprocedure van de in het buitenland verblijvende Belgen aan te passen aan de mogelijkheid voor de jongeren vanaf 16 jaar om aan de verkiezing van het Europees Parlement deel te nemen.

Art. 10

La faculté de voter étant maintenant offerte aux jeunes de 16 ans, la disposition en question précise également que ces “nouveaux” électeurs peuvent également soutenir une liste de candidats pour l’élection du Parlement européen pour autant qu’ils aient 16 ans accomplis au moment de la signature de l’acte de soutien.

Art. 13 à 15

Ces dispositions concernent le vote des Belges de l’étranger.

Il est tout d’abord précisé qu’en cas de vote par procuration (articles 13 et 14), le mandataire choisi par l’électeur belge majeur de l’étranger doit être le même que celui choisi pour l’élection de la Chambre des représentants. Les élections du Parlement européen et celle de la Chambre ayant vocation à être simultanées, la désignation d’un seul et même mandataire pour les deux élections permet d’éviter des complications inutiles. L’électeur mineur ne prenant pas part à l’élection de la Chambre, cette disposition ne lui est donc pas applicable.

Il en va de même pour le vote par correspondance (article 15). Comme l’électeur mineur ne prend pas part à l’élection de la Chambre, un renvoi simultané des bulletins de vote pour le Parlement européen et pour la Chambre ne lui est donc pas applicable.

Art. 17

Compte tenu des adaptations techniques nécessaires (notamment pour l’enregistrement des inscriptions par les communes), nous proposons que la loi entre en vigueur le 1^{er} mai 2023. Si ces adaptations techniques ont été réalisées avant cette date, le Roi pourra faire entrer la loi en vigueur plus tôt.

Art. 10

Aangezien de jongeren vanaf de leeftijd van 16 jaar de mogelijkheid krijgen om te stemmen, preciseert deze bepaling dat deze “nieuwe” kiezers ook een kandidatenlijst voor de verkiezing van het Europees Parlement mogen ondersteunen, voor zover ze de volle leeftijd van 16 jaar bereikt hebben op het ogenblik van de ondertekening van de ondersteuningsakte.

Art. 13 tot 15

Deze bepalingen betreffen de stemming van de in het buitenland verblijvende Belgen.

Er wordt eerst gepreciseerd (artikelen 13 en 14) dat, in het geval van een stemming bij volmacht, de gemachtigde gekozen door de in het buitenland verblijvende meerderjarige Belgische kiezer dezelfde moet zijn als die gekozen voor de verkiezing van de Kamer van volksvertegenwoordigers. Omdat het de bedoeling is dat de verkiezing van het Europees Parlement en de verkiezing van de Kamer gelijktijdig plaatsvinden, kunnen er nutteloze complicaties vermeden worden door één en dezelfde mandataris aan te wijzen voor de twee verkiezingen. Aangezien de minderjarige kiezer niet aan de verkiezing van de Kamer deelneemt, is deze bepaling niet op hem van toepassing.

Dat geldt ook voor de stemming per briefwisseling (artikel 15). Aangezien de minderjarige kiezer niet aan de verkiezing van de Kamer van volksvertegenwoordigers deelneemt, is een gelijktijdige verzending van de stembiljetten voor het Europees Parlement en voor de Kamer evenmin voor hem van toepassing.

Art. 17

Met het oog op de nodige technische aanpassingen (met name voor de registratie van de inschrijvingen door de gemeenten) stellen wij voor om de wet op 1 mei 2023 in werking te laten treden. Indien de technische aanpassingen reeds vroeger zijn doorgevoerd, kan de Koning de wet vroeger in werking laten treden.

Kristof CALVO (Ecolo-Groen)
Chanelle BONAVENTURE (PS)
Nathalie GILSON (MR)
Nawal FARIH (CD&V)
Patrick DEWAEL (Open Vld)
Melissa DEPRAETERE (Vooruit)
Guillaume DEFOSSÉ (Ecolo-Groen)

PROPOSITION DE LOI

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 74 de la Constitution.

Art. 2

Dans l'article 1^{er}, § 2, de la loi du 23 mars 1989 relative à l'élection du Parlement européen, modifié en dernier lieu par la loi du 17 novembre 2016, les modifications suivantes sont apportées:

1° dans l'alinéa 1^{er}, 1°, les mots “, qui réunissent les conditions d'électorat visées au § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2° et 4^o” sont remplacés par les mots “, qui, au jour de l'élection, ont atteint l'âge de seize ans accomplis et ne se trouvent pas dans un cas d'exclusion ou de suspension prévu par les articles 6 à 9*bis* du Code électoral”;

2° dans l'alinéa 1^{er}, il est inséré un 1°/1 et un 1°/2 rédigés comme suit:

“1°/1 les mineurs belges inscrits aux registres de population d'une commune belge qui, au jour de l'élection, ont atteint l'âge de seize ans accomplis et ne se trouvent pas dans un cas d'exclusion ou de suspension prévu par les articles 6 à 9*bis* du Code électoral, et qui en font la demande conformément au § 3*bis* auprès de la commune où ils sont inscrits aux registres de la population;

1°/2 les mineurs belges inscrits aux registres de la population tenus dans les postes consulaires de carrière situés dans un État non membre de l'Union européenne qui, au jour de l'élection, ont atteint l'âge de seize ans accomplis et ne se trouvent pas dans un cas d'exclusion ou de suspension prévu par les articles 6 à 9*bis* du Code électoral, et qui en font la demande conformément au chapitre II, section II, du présent titre, auprès du poste consulaire belge dont ils relèvent”;

3° dans l'alinéa 1^{er}, 2°, les mots “qui, hormis la nationalité, réunissent les autres conditions visées au § 1^{er}, et qui ont manifesté, conformément au § 3, leur volonté d'exercer leur droit de vote en Belgique” sont remplacés par les mots “qui réunissent les conditions d'électorat visées au § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 3° et 4°, qui ont atteint l'âge de 16 ans accomplis le jour de l'élection, et qui en font la demande conformément au § 3”;

WETSVOORSTEL

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet.

Art. 2

In artikel 1, § 2, van de wet van 23 maart 1989 betreffende de verkiezing van het Europese Parlement, laatstelijk gewijzigd bij de wet van 17 november 2016, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid, 1°, worden de woorden “die voldoen aan de kiesvoorwaarden bedoeld in § 1, eerste lid, 2° en 4°” vervangen door de woorden “die op de dag van de verkiezing de volle leeftijd van 16 jaar bereikt hebben en die zich niet bevinden in een geval van uitsluiting of schorsing bedoeld in de artikelen 6 tot 9*bis* van het Kieswetboek”;

2° in het eerste lid worden de bepalingen onder 1°/1 en 1°/2 ingevoegd, luidende:

“1°/1 de minderjarige Belgen die in de bevolkingsregisters van een Belgische gemeente ingeschreven zijn, die op de dag van de verkiezing de volle leeftijd van 16 jaar bereikt hebben en zich niet bevinden in een geval van uitsluiting of schorsing bedoeld in de artikelen 6 tot 9*bis* van het Kieswetboek, en die erom vragen in overeenstemming met § 3*bis*, bij de gemeente waar ze in de bevolkingsregisters ingeschreven zijn;

1°/2 de minderjarige Belgen die in de bevolkingsregisters in de consulaire beroepsposities in een niet-lidstaat van de Europese Unie ingeschreven zijn, die op de dag van de verkiezing de volle leeftijd van 16 jaar bereikt hebben en zich niet bevinden in een geval van uitsluiting of schorsing bedoeld in de artikelen 6 tot 9*bis* van het Kieswetboek, en die erom vragen in overeenstemming met hoofdstuk II, afdeling II, van deze titel, bij de Belgische consulaire post waarvan ze afhangen”;

3° in het eerste lid, 2°, worden de woorden “, behalve wat betreft de nationaliteit, voldoen aan de voorwaarden gesteld in § 1 en die overeenkomstig § 3, de wil te kennen gegeven hebben om hun stemrecht in België uit te oefenen” vervangen door de woorden “voldoen aan de kiesvoorwaarden bedoeld in § 1, eerste lid, 3° en 4°, die op de dag van de verkiezing de volle leeftijd van 16 jaar bereikt hebben en die erom vragen in overeenstemming met § 3”;

4° il est inséré un alinéa 3 rédigé comme suit:

“Les mineurs ne peuvent introduire une demande visée à l’alinéa 1^{er}, 1° à 2°, qu’à partir de l’âge de quatorze ans accomplis.”.

Art. 3

Dans l’article 1^{er} de la même loi, modifié en dernier lieu par la loi du 19 avril 2018, il est inséré, entre le paragraphe 3 et le paragraphe 4, un paragraphe 3/1 rédigé comme suit:

“§ 3/1. Pour pouvoir être inscrits sur la liste des électeurs visée à l’article 3, les mineurs visés au § 2, alinéa 1^{er}, 1°/1, qui sont inscrits aux registres de la population d’une commune belge, doivent introduire auprès de cette commune une demande écrite conforme au modèle fixé par le ministre de l’Intérieur.

Les articles 7*bis* et 13 du Code électoral sont applicables.

Toutefois, les notifications visées par l’article 13 du Code électoral sont faites par les parquets ou les greffes des cours et tribunaux concernés à la demande expresse des autorités communales lorsque celles-ci ont constaté que la personne qui a sollicité son inscription sur la liste des électeurs est susceptible de tomber sous l’application des mesures d’exclusion ou de suspension visées par les articles 6 et 7 du Code électoral.

Ces notifications sont transmises dans les dix jours de la réception de la demande des autorités communales. S’il n’y a pas lieu à notification, les autorités communales en sont avisées dans le même délai.

En cas de notification après que la liste des électeurs a été établie, l’intéressé est rayé de ladite liste.

Après avoir vérifié que les conditions d’électorat sont réunies dans son chef, le collège des bourgmestre et échevins de la commune de résidence notifie à l’intéressé, en la motivant, sa décision d’agréer ou non cette demande, conformément aux modèles fixés par le ministre de l’Intérieur. En cas de refus, la notification en est faite par envoi recommandé.

Sont déclarées irrecevables, les demandes introduites durant la période prenant cours le jour de l’établissement

4° er wordt een derde lid ingevoegd, luidende:

“De minderjarigen kunnen slechts een aanvraag bedoeld in het eerste lid, 1° tot 2°, indienen wanneer ze de volle leeftijd van veertien jaar bereikt hebben.”.

Art. 3

In artikel 1 van dezelfde wet, laatstelijk gewijzigd bij de wet van 19 april 2018, wordt tussen de paragrafen 3 en 4 een paragraaf 3/1 ingevoegd, luidende:

“§ 3/1. Om op de kiezerslijst bedoeld in artikel 3 ingeschreven te kunnen worden, moeten de minderjarigen bedoeld in § 2, eerste lid, 1°/1, die in de bevolkingsregisters van een Belgische gemeente ingeschreven zijn, bij deze gemeente een schriftelijke aanvraag indienen overeenkomstig het door de minister van Binnenlandse Zaken vastgestelde model.

De artikelen 7*bis* en 13 van het Kieswetboek zijn van toepassing.

De in artikel 13 van het Kieswetboek bedoelde kennisgevingen worden door de betrokken parketten of griffies van de hoven en rechtbanken gedaan op uitdrukkelijk verzoek van de gemeentelijke overheden, wanneer deze laatste hebben vastgesteld dat de persoon die om inschrijving op de kiezerslijst heeft gevraagd, onder de toepassing kan vallen van de maatregelen van uitsluiting of schorsing bedoeld in de artikelen 6 en 7 van het Kieswetboek.

Deze kennisgevingen worden binnen tien dagen na ontvangst van de aanvraag van de gemeentelijke overheden doorgestuurd. Indien er geen grond tot kennisgeving bestaat, worden de gemeentelijke overheden daarvan binnen dezelfde termijn in kennis gesteld.

In geval van kennisgeving nadat de kiezerslijst is opgemaakt, wordt de betrokkene van deze lijst geschrapt.

Na te hebben gecontroleerd dat de kiesvoorwaarden wat hem betreft zijn vervuld, geeft het College van burgemeester en schepenen van de gemeente van verblijf aan de betrokkene kennis van zijn gemotiveerde beslissing om deze aanvraag, overeenkomstig de door de minister van Binnenlandse Zaken vastgestelde modellen, al dan niet in te willigen. In geval van weigering geschiedt de kennisgeving bij een aangetekende zending.

Onontvankelijk worden verklaard, de aanvragen die worden ingediend tijdens de periode die begint op de

de la liste des électeurs et expirant le jour de l'élection pour laquelle elle est établie.

En dehors de la période visée à l'alinéa précédent, toute personne agréée en qualité d'électeur peut solliciter le retrait de cet agrément auprès de la commune où elle a établi sa résidence principale.

L'agrément visé aux alinéas précédents reste valable jusqu'à l'âge de dix-huit ans aussi longtemps que l'intéressé continue à réunir les conditions d'électorat ou n'a pas sollicité le retrait de l'agrément qui lui a été octroyé."

Art. 4

Dans l'article 3, alinéa 1^{er}, de la même loi, modifié par la loi du 17 novembre 2016, "2^o" est remplacé par "1^o/1 et 2^o".

Art. 5

Dans l'article 4, § 1^{er}, de la même loi, modifié par la loi du 17 novembre 2016, "2^o" est remplacé par "1^o/1 et 2^o".

Art. 6

Dans l'article 5 de la même loi, modifié par la loi du 17 novembre 2016, les modifications suivantes sont apportées:

1° dans le § 1^{er}, alinéa 1^{er}, le mot "majeurs" est inséré entre le mot "Belges" et le mot "inscrits";

2° dans le § 1^{er}, alinéa 2, le mot "1^o" est remplacé par les mots "1^o et 1^o/2";

3° dans le paragraphe 1^{er}, il est ajouté un alinéa rédigé comme suit:

"Les mineurs ne peuvent introduire une demande de participation visée à l'alinéa 2 qu'à partir de l'âge de quatorze ans accomplis.";

4° dans le § 2, alinéa 2, 2^e phrase, le mot "Toutefois" est remplacé par les mots "Toutefois et uniquement en ce qui concerne les électeurs majeurs".

datum van het opmaken van de kiezerslijst en afloopt op de datum van de verkiezing waarvoor ze werd opgemaakt.

Buiten de in het vorige lid bedoelde periode kan iedereen die in de hoedanigheid van kiezer erkend is, om intrekking van deze erkenning vragen bij de gemeente waar hij zijn hoofdverblijfplaats heeft gevestigd.

De in de voorgaande leden bedoelde erkenning blijft geldig tot de leeftijd van achttien jaar, zolang de betrokkene blijft voldoen aan de kiesvoorwaarden of niet om intrekking van de hem verleende erkenning gevraagd heeft."

Art. 4

In artikel 3, eerste lid, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 17 november 2016, wordt het woord "2^o" vervangen door de woorden "1^o/1 en 2^o".

Art. 5

In artikel 4, eerste lid, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 17 november 2016, wordt het woord "2^o" vervangen door de woorden "1^o/1 en 2^o".

Art. 6

In artikel 5 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 17 november 2016, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in § 1, eerste lid, wordt het woord "meerderjarige" ingevoegd tussen het woord "Alle" en het woord "Belgen";

2° in § 1, tweede lid, wordt het woord "1^o" vervangen door de woorden "1^o en 1^o/2";

3° paragraaf 1 wordt aangevuld met een lid, luidende:

"De minderjarigen kunnen slechts een in het tweede lid bedoelde aanvraag tot deelneming indienen wanneer zij de volle leeftijd van veertien jaar bereikt hebben.";

4° in § 2, tweede lid, tweede zin, wordt het woord "echter" vervangen door de woorden "echter, en enkel wat de meerderjarige kiezers betreft."

Art. 7

Dans l'article 6, § 1^{er}, de la même loi, remplacé par la loi du 17 novembre 2016, les modifications suivantes sont apportées:

1° dans l'alinéa 1^{er}, le mot "majeur" est inséré entre le mot "Belge" et les mots "un formulaire" et le mot "majeur" est inséré entre le mot "Belge" et le mot "inscrit";

2° dans l'alinéa 2, les mots "âgé au minimum de quatorze ans accomplis" sont insérés entre le mot "Belge" et les mots "le formulaire";

3° entre l'alinéa 2 et l'alinéa 3, il est inséré un alinéa rédigé comme suit:

"Le poste consulaire de carrière situé dans un État non membre de l'Union européenne remet sur simple demande du Belge mineur âgé au minimum de quatorze ans accomplis le formulaire de demande d'inscription visé à l'article 5, § 1^{er}, alinéa 2.";

4° dans l'alinéa 3, qui devient l'alinéa 4, les mots "Le Belge de l'étranger résidant dans un État membre de l'Union européenne peut solliciter le retrait de son inscription." sont remplacés par les mots "Le Belge de l'étranger résidant dans un État membre de l'Union européenne ainsi que le Belge de l'étranger mineur résidant dans un État non membre de l'Union européenne peuvent solliciter le retrait de leur inscription.".

Art. 8

Dans l'article 7, § 2, 2°, de la même loi, remplacé par la loi du 17 novembre 2016 et modifié par la loi du 19 mars 2019, le mot "majeurs" est inséré entre le mot "Belges" et le mot "visés".

Art. 9

Dans l'article 16, alinéa 1^{er}, de la même loi, modifié en dernier lieu par la loi du 17 novembre 2016, le mot "2°" est remplacé par les mots "1°/1 et 2°".

Art. 10

Dans l'article 21, § 1^{er}, de la même loi, modifié en dernier lieu par la loi du 19 avril 2018, il est ajouté un alinéa rédigé comme suit:

Art. 7

In artikel 6, § 1, van dezelfde wet, vervangen bij de wet van 17 november 2016, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid wordt het woord "meerderjarige" ingevoegd tussen het woord "de" en het woord "Belg" en tussen het woord "ingeschreven" en het woord "Belg";

2° in het tweede lid worden de woorden "die minstens de volle leeftijd van veertien jaar bereikt heeft," ingevoegd tussen het woord "Belg" en de woorden "het aanvraagformulier";

3° tussen het tweede lid en het derde lid wordt een lid ingevoegd, luidende:

"De consulaire beroepspost die zich in een niet-lidstaat van de Europese Unie bevindt, overhandigt op eenvoudig verzoek van de minderjarige Belg die minstens de volle leeftijd van veertien jaar heeft, het aanvraagformulier tot inschrijving bedoeld in artikel 5, § 1, tweede lid.";

4° in het derde lid, dat het vierde lid wordt, worden de woorden "Een Belg die in het buitenland verblijft in een lidstaat van de Europese Unie kan om de intrekking van zijn inschrijving vragen." vervangen door de woorden "Een Belg die in het buitenland in een lidstaat van de Europese Unie verblijft, alsook een minderjarige Belg die in het buitenland in een niet-lidstaat van de Europese Unie verblijft, kan de intrekking van zijn inschrijving vragen.".

Art. 8

In artikel 7, § 2, 2°, van dezelfde wet, vervangen bij de wet van 17 november 2016 en gewijzigd bij de wet van 19 maart 2019, wordt het woord "meerderjarige" ingevoegd tussen het woord "de" en het woord "Belgen".

Art. 9

In artikel 16, eerste lid, van dezelfde wet, laatstelijk gewijzigd bij de wet van 17 november 2016, wordt het woord, "2°" vervangen door de woorden "1°/1 en 2°".

Art. 10

Artikel 21, § 1, van dezelfde wet, laatstelijk gewijzigd bij de wet van 19 april 2018, wordt aangevuld met een lid, luidende:

“Lorsqu’un électeur mineur signe un acte de présentation, il doit être âgé d’au minimum seize ans accomplis au moment de cette signature.”

Art. 11

Dans l’article 27, alinéa 5, de la même loi, modifié en dernier lieu par la loi du 17 novembre 2016, le mot “2^o” est remplacé par les mots “1^o/1 et 2^o”.

Art. 12

Dans l’article 30, de la même loi, inséré par la loi du 5 avril 1995, le mot “2^o” est remplacé par les mots “1^o/1 et 2^o”.

Art. 13

Dans l’article 31/1, alinéa 2, de la même loi, inséré par la loi du 17 novembre 2016, les mots “pour cette application” sont remplacés par les mots “pour cette application et uniquement en ce qui concerne les électeurs majeurs résidant à l’étranger”.

Art. 14

Dans l’article 31/3, alinéa 2, de la même loi, inséré par la loi du 17 novembre 2016, les mots “pour cette application” sont remplacés par les mots “pour cette application et uniquement en ce qui concerne les électeurs majeurs résidant à l’étranger”.

Art. 15

Dans l’article 31/4, § 3, alinéa 1^{er}, de la même loi, inséré par la loi du 17 novembre 2016 et modifié par la loi du 19 avril 2018, les mots “, uniquement en ce qui concerne les électeurs majeurs,” sont insérés entre le mot “s’effectue” et le mot “simultanément”.

Art. 16

L’article 39, alinéa 1^{er}, de la même loi, modifié en dernier lieu par la loi du 17 novembre 2016, est remplacé par ce qui suit:

“La participation au scrutin est obligatoire:

“Wanneer een minderjarige kiezer een voordrachtsakte ondertekent, moet hij op het ogenblik van de ondertekening minstens de volle leeftijd van 16 jaar bereikt hebben.”

Art. 11

In artikel 27, vijfde lid, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 17 november 2016, wordt het woord “2^o” vervangen door de woorden “1^o/1 en 2^o”.

Art. 12

In artikel 30 van dezelfde wet, ingevoegd bij de wet van 5 april 1995, wordt het woord “2^o” vervangen door de woorden “1^o/1 en 2^o”.

Art. 13

In artikel 31/1, tweede lid, ingevoegd bij de wet van 17 november 2016, worden de woorden “Voor deze toepassing” vervangen door de woorden “Voor deze toepassing en uitsluitend wat de in het buitenland verblijvende meerderjarige kiezers betreft.”.

Art. 14

In artikel 31/3, tweede lid, van dezelfde wet, ingevoegd bij de wet van 17 november 2016, worden de woorden “Voor deze toepassing” vervangen door de woorden “Voor deze toepassing en uitsluitend wat de in het buitenland verblijvende meerderjarige kiezers betreft.”.

Art. 15

In artikel 31/4, § 3, eerste lid, van dezelfde wet, ingevoegd bij de wet van 17 november 2016 en gewijzigd bij de wet van 19 april 2018, worden de woorden “, enkel wat de meerderjarige kiezers betreft,” ingevoegd tussen de woorden “gebeurt de verzending bedoeld in § 1” en het woord “gelijktijdig”.

Art. 16

Artikel 39, eerste lid, van dezelfde wet, laatstelijk gewijzigd bij de wet van 17 november 2016, wordt vervangen als volgt:

“De deelneming aan de stemming is verplicht:

1° pour les Belges majeurs inscrits au registre de la population d'une commune belge;

2° pour les Belges mineurs de plus de seize ans qui sont inscrits au registre de la population d'une commune belge et qui sont inscrits sur la liste des électeurs de la commune de leur résidence, en exécution de l'article 3;

3° pour les Belges majeurs qui résident sur le territoire d'un État non membre de l'Union européenne et qui sont inscrits dans les registres de la population tenus dans les postes consulaires de carrière;

4° pour les Belges mineurs de plus de seize ans qui résident sur le territoire d'un État non membre de l'Union européenne et qui sont inscrits sur la liste des électeurs du poste consulaire belge de carrière dont ils relèvent, en exécution des articles 5 à 7;

5° pour les Belges de plus de seize ans qui résident sur le territoire d'un autre État membre de l'Union européenne et qui sont inscrits sur la liste des électeurs du poste consulaire belge de carrière dont ils relèvent, en exécution des articles 5 à 7;

6° pour les ressortissants des autres États membres de l'Union européenne de plus de seize ans inscrits sur la liste des électeurs de la commune belge de leur résidence, en exécution de l'article 3."

Art. 17

La présente loi entre en vigueur le 1^{er} mai 2023.

Le Roi peut fixer une date d'entrée en vigueur antérieure à celle mentionnée à l'alinéa 1^{er}.

25 novembre 2021

1° voor de meerderjarige Belgen die in het bevolkingsregister van een Belgische gemeente ingeschreven zijn;

2° voor de minderjarige Belgen die ouder zijn dan 16 jaar, in het bevolkingsregister van een Belgische gemeente ingeschreven zijn en op de kiezerslijst van de gemeente van hun verblijfplaats ingeschreven zijn, in uitvoering van artikel 3;

3° voor de meerderjarige Belgen die op het grondgebied van een niet-lidstaat van de Europese Unie verblijven en in de bevolkingsregisters in de consulaire beroepsposten ingeschreven zijn;

4° voor de minderjarige Belgen die ouder zijn dan 16 jaar, op het grondgebied van een niet-lidstaat van de Europese Unie verblijven en ingeschreven zijn op de kiezerslijst van de Belgische consulaire beroepspost waarvan zij afhangen, in uitvoering van de artikelen 5 tot 7;

5° voor de Belgen die ouder zijn dan 16 jaar, op het grondgebied van een andere lidstaat van de Europese Unie verblijven en ingeschreven zijn op de kiezerslijst van de Belgische consulaire beroepspost waarvan zij afhangen, in uitvoering van de artikelen 5 tot 7;

6° voor de onderdanen van de andere lidstaten van de Europese Unie die ouder zijn dan 16 jaar en ingeschreven zijn op de kiezerslijst van hun Belgische gemeente van inschrijving, in uitvoering van artikel 3."

Art. 17

Deze wet treedt in werking op 1 mei 2023.

De Koning kan een datum van inwerkingtreding bepalen voorafgaand aan de datum vermeld in het eerste lid.

25 november 2021

Kristof CALVO (Ecolo-Groen)
Chanelle BONAVENTURE (PS)
Nathalie GILSON (MR)
Nawal FARIH (CD&V)
Patrick DEWAELE (Open Vld)
Melissa DEPRAETERE (Vooruit)
Guillaume DEFOSSÉ (Ecolo-Groen)